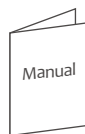
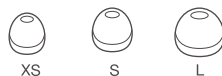
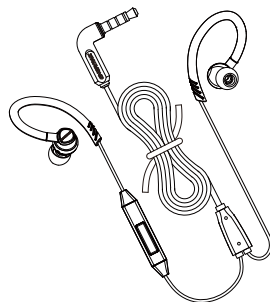


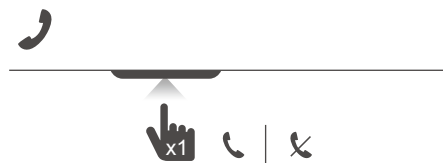
ENERMAX



CONTENT



OPERATION



EARPHONE	
Type	Dynamic / Closed-back
Speaker Unit Diameter	Φ11.4mm
Frequency Response	20Hz - 20kHz
Sensitivity	95 ± 4dB
Impedance	16 ± 15%Ω
Channel Balance	≤ 3dB
Rated Input Power	1mW
Maximum Input Power	3mW
Plug and Pin	3.5mm ♀ L-shape
Cord Length	1220 ± 20mm
Weight	14.6 ± 5g
Music	
Remote Button Function	1 click for play / pause
	2 clicks for next track
	3 clicks for last track
Incoming Call	1 click for answer / hang up

MICROPHONE	
Type	Omnidirectional
Dimension	Φ4 × 1.5mm
Frequency Response	100Hz - 10kHz
Sensitivity	-42 ± 4dB

*Note: In-line remote control and microphone of this product may not be compatible with all mobile phone models.

WARNING:
This product contains lead, a chemical known to the State of California to cause cancer, birth defects and other reproductive harm. Wash hands after handling.



© 2016 ENERMAX Technology. All rights reserved.
Specification are subject to change without prior notice.
All trademarks, registered trademarks and product names mentioned are the property of their respective owners.

Use Please Read Before Use

- To prevent permanent hearing damage, avoid setting the unit at high volume levels. Please also take precaution and limit the amount of time you use the unit when it is at high volume levels.
- To enjoy your listening experience, we suggest you to turn down the volume levels before turning the unit off.
- Do not use the unit while operating motor vehicles when you can not hear ambient sound.
- Avoid physical impact and pulling to prevent unit damage.
- For your safety, stop using the unit when it is out of order.
- Never dismantle, modify, or repair the unit. Maintenance and compensation do not cover user caused accidents or damages.
- Do not inject any liquid or objects into the unit. They may short out parts that could result in fire or electric shock.
- Though the unit is qualified to work for 34 consecutive hours under humidity of 95%, do not over expose the unit to moisture to reduce the risk of any danger.
- Do not use the unit near any heat source such as heaters, stoves or any device that emits heat.
- Clean with a dry cloth only, do not use any chemicals, such as alcohol or detergent.
- The unit should only be repaired by authorized service personnel.
- This product should be kept away from children under 3 years of age as the wire and product contains small parts that could cause a choking hazard.
- See product enclosure for safety related markings.

安全説明

- 使用本装置時、請勿使用過高的音量：以高音量使用本裝置時，也請限制使用時間，以避免造成聽力永久性損傷。
- 連續開關音源時，先將音量調低，避免再次啟動時造成聽力受損。
- 在任何可能因聽不見外界聲音而發生意外的情況下，如：駕駛與交通交工具時，請勿使用本裝置。
- 請勿使本裝置受到強烈撞擊、拉扯，以避免裝置損壞而造成危險。
- 為確保您的安全，裝置受到損或故障後，請勿繼續使用。
- 請勿任意分解、改造或維修本裝置。若因任意拆解裝置而造成任何機體損壞或意外傷害，本公司不負任何維修或賠償責任。
- 請勿讓液體或固體進入本裝置，以避免造成零件短路，而引發燃燒或触电。
- 聽本裝置連續透過連續24小時放置在溫度高達93℉環境下仍可正常運作的測試，仍請勿將本裝置過長時間暴露於高溫環境，以避免引發任何危險。
- 請勿在暖器、暖爐或其他任何會散熱的擴大機熱源附近使用本裝置。
- 若本裝置有油污，請使用乾布輕擦擦拭，勿使用任何化學溶劑（如酒精或清潔劑）。
- 裝置僅限經本公司認可合格之維修員進行維修。
- 裝置含有棉材及細小零件，不當使用，可能造成呼吸困難或窒息。為確保安全，請將裝置存放在3歲以下孩童無法取得的位置。
- 請見包裝上安全標章。

安全説明

- 使用本装置時、請勿使用過高的音量：以高音量使用本裝置時，也請限制使用時間，以避免造成聽力永久性損傷。
- 連續開關音源時，先將音量調低，避免再次啟動時造成聽力受損。
- 在任何可能因聽不見外界聲音而發生意外的情況下，如：駕駛與交通交工具時，請勿使用本裝置。
- 請勿使本裝置受到強烈撞擊、拉扯，以避免裝置損壞而造成危險。
- 為確保您的安全，裝置受到損或出現故障後，請勿繼續使用。
- 請勿任意分解、改造或維修本裝置。若因任意拆解裝置而造成任何機體損壞或意外傷害，本公司不負任何維修或賠償責任。
- 請勿讓液體或固體進入本裝置，以避免造成零件短路，而引發燃燒或触电。
- 聽本裝置連續透過連續24小時放置在溫度高達93℉環境下仍可正常運作的測試，仍請勿將本裝置過長時間暴露於高溫環境，以避免引發任何危險。
- 請勿在暖爐、暖氣或其他任何會散熱的擴大機熱源附近使用本裝置。
- 若本裝置有油污，請使用干布輕擦擦拭，勿使用任何化學溶劑（如酒精或清潔劑）。
- 本裝置僅限經本公司認可合格的維修員進行維修。
- 裝置含有棉材及細小零件，不當使用，可能會造成呼吸困難或窒息。為確保安全，請將裝置存放在3歲以下孩童無法取得的位置。
- 請見包裝上安全標章。

注意事項 ※ご使用前にお読みください

- 耳を刺激するような大きな音量で長時間続けて聞くこと、聴力に悪い影響を与えることがあります。耳を守るために、音量を上げすぎないようにご注意ください。
- 使用を中止する際は音量を下った状態にし、使用時音量を上げる場合は徐々に上げることをお勧めします。
- 交通事故防止のため、自転車やオートバイ、自動車などの運転中に危険なため、絶対に使用しないでください。
- 故障の原因となりますので、コードを強く引っ張ったり、衝撃を与えないでください。
- 安全のため、故障時のご使用はおやめください。
- 分解・修理・改造は、予期せぬ事故、または故障の原因となりますのでおやめください。分解・修理・改造の箇所が見受けられた場合は保証対象外となります。
- 内部に液体などが入ってしまったり、発火や感電の原因となりますのでご注意ください。
- 本製品は湿度30%の環境下で、24時間連続動作するように設計されていますが、事故を防ぐため、それ以上の湿度でのご使用は避けてください。
- 直射日光の当たるところやストーブのそばなど、高温になる場所での使用や放置はしないでください。
- 本製品の掃除やお手入れは乾いた布を使用し、シンナーやベンジンなどの薬品を使用しないでください。
- 修理に関しましてはENERMAXジャパンホームページ(<http://www.enermax.jp>)よりお問い合わせください。
- イヤーピースなどの小さな部品は、乳幼児の手の届かないところに保管してください。万が一飲み込んだりした場合は、直ちに医師にご相談ください。
- 安全規格に関しましてはパッケージを参照してください。

Lisez attentivement ci-dessous avant utilisation

- Éviter des lésions auditives permanentes, éviter de régler l'appareil à des niveaux sonores élevés. Limiter également le temps d'utilisation lorsque l'appareil est réglé à un niveau sonore élevé.
- Pour un meilleur confort d'écoute, nous vous suggérons de baisser le niveau du volume avant de mettre l'appareil hors tension.
- Ne pas utiliser l'appareil en conduisant des véhicules à moteur ou des vélos.
- Ne pas exposer ce dispositif à un fort impact, ne pas tirer violemment, afin d'éviter des dommages à l'équipement et qu'il devienne dangereux.
- Pour la sécurité, ne pas utiliser un appareil en panne.
- Ne jamais démonter, modifier ou réparer l'appareil. La maintenance et l'indemnisation causées par ces actes ne peuvent être prises en garantie.
- Ne pas introduire de liquide ou d'objet dans l'appareil. Cela pourrait engendrer un court-circuit susceptible de provoquer un incendie ou un choc électrique.
- Bien que l'unité soit conçue pour fonctionner pendant 24 heures consécutives dans un environnement humide à 93 %, ne pas trop exposer l'appareil à l'humidité et réduire tout risque de danger.
- Ne pas utiliser l'appareil près d'une source de chaleur comme les radiateurs, poêles ou tout appareil qui émet de la chaleur.
- Nettoyer seulement avec un chiffon sec, ne pas utiliser de produits chimiques, tels que de l'alcool ou un détergent.
- L'unité ne peut être réparée que par le personnel de service autorisé.
- Le produit contient de petites pièces qui pourraient causer des risques d'étouffement, il doit être tenu à l'écart des enfants de moins de 3 ans.
- Voir l'emballage pour les normes de sécurité.

Si prega di leggere prima dell'uso

- Per evitare danni permanenti all'udito, evitare di impostare l'unità a volumi elevati. Si prega anche di limitare il tempo di ascolto ad alto volume.
- Per godere l'esperienza di ascolto, vi consigliamo di abbassare il livello di volume prima di spegnere l'unità.
- Non usare l'appareil en conduisant la guida di veicoli se c'è l'impatto e l'ascolto dei rumori ambientali.
- Evitare gli urti per non causare danni all'unità e i pericoli che ne conseguono.
- Per la vostra sicurezza, smettere di usare l'unità quando è guasta.
- Non smontare, modificare o riparare l'unità. La garanzia non copre incidenti o danni causati dall'utente.
- Non iniettare qualsiasi liquido o inserire alcun oggetto nell'unità. Tali azioni possono provocare un corto circuito con conseguenti incendi o scosse elettriche.
- Anche se il prodotto è adatto a funzionare per 24 ore consecutive con una umidità ambientale del 93%, si prega di evitare l'uso in ambiente umido per un periodo eccessivamente prolungato in modo tale da ridurre qualsiasi rischio.
- Non utilizzare l'unità in prossimità di fonti di calore come stufe, o qualsiasi dispositivo che emetta calore.
- Pulire solo con un panno asciutto, non usare prodotti chimici, come l'alcol o detersivi.
- Il prodotto deve essere riparato solo da personale autorizzato.
- Questo prodotto deve essere tenuto lontano dalla portata dei bambini al di sotto dei 3 anni di età, dato che sia il filo che il resto del prodotto contengono piccole parti che, se ingerite, potrebbero causare soffocamento.
- Si prega di consultare la scatola del prodotto per vedere le informazioni relative alla sicurezza

Por favor, leer antes del uso

- Para evitar daños permanentes a la audición, evitar escuchar a volumen alto. Se ruega limitar la cantidad de tiempo de escucha a volumen alto.
- Para disfrutar de la experiencia de escucha, le aconsejamos que baje el nivel del volumen antes de apagar el producto.
- No utilizar el producto mientras se conduce, si esto impide la escucha de los ruidos ambientales.
- Evite los golpes al producto para evitar daños y los peligros que ellos conllevan.
- Para su seguridad, deje de usar el producto si está defectuoso.
- No desmonte, modifique o repare la unidad. La garantía no cubre los accidentes o daños causados por el usuario.
- No inyecte cualquier líquido o inserte objetos en el producto. Si se hace, se puede provocar un cortocircuito y causar un incendio o una descarga eléctrica.
- Aunque el producto es apto para operar sin parar durante 24 horas con una humedad ambiental del 93%, por favor, evite el uso en ambiente húmedo durante un periodo excesivamente prolongado para reducir cualquier riesgo.
- No utilice la unidad cerca de fuentes de calor como estufas o cualquier dispositivo que emita calor.
- Limpie únicamente con un paño seco, no utilice productos químicos, como el alcohol o detergentes.
- El producto debe ser reparado sólo por personal autorizado.
- Este producto debe mantenerse fuera del alcance de los niños menores de 3 años de edad, dado que tanto el alambre y el resto del producto contienen piezas pequeñas que, si se ingieren, puede causar asfixia.
- Por favor, consulte el paquete del producto para ver la información de seguridad

Wichtige Sicherheitshinweise

- Hören Sie nicht über einen längeren Zeitraum mit hoher Lautstärke, um Gehörschäden zu vermeiden.
- Um den bestmöglichen Hörgenuss zu erreichen, empfehlen wir die Lautstärke herunter zu regulieren, bevor Sie das Gerät ausschalten.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Ihre Umgebung besondere Aufmerksamkeit erfordert (z.B. im Straßenverkehr)
- Vermeiden Sie äußerliche Einwirkungen, die das Produkt beschädigen kann.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es offensichtlich beschädigt ist.
- Versuchen Sie nicht das Produkt selber zu reparieren oder zu modifizieren. ENERMAX nimmt keine Haftung bei Missbrauch oder nicht ordnungsgemäßen Gebrauch des Produkts
- Halten Sie das Produkt von extrem hoher Hitze fern (Föhn, Heizung, etc.)
- Reinigen Sie das Produkt ausschließlich mit einem weichen, trockenen Tuch. Verwenden Sie dabei keine chemischen Flüssigkeiten (z.B. Alkohol)
- Die Reparatur erfolgt ausschließlich über das Fachpersonal
- Halten Sie Produkt, und Zubehörtteile von Kindern fern, um Unfälle und Ersttückungsgefahr zu vermeiden
- Im Übereinstimmung mit den folgenden Anforderungen